

# UNOLD®



**CAFETIERĂ AUTOMATĂ CU AFIŞAJ DIGITAL**

## **Instrucţiuni de utilizare**

**Model 28465**

## COMPONENTE

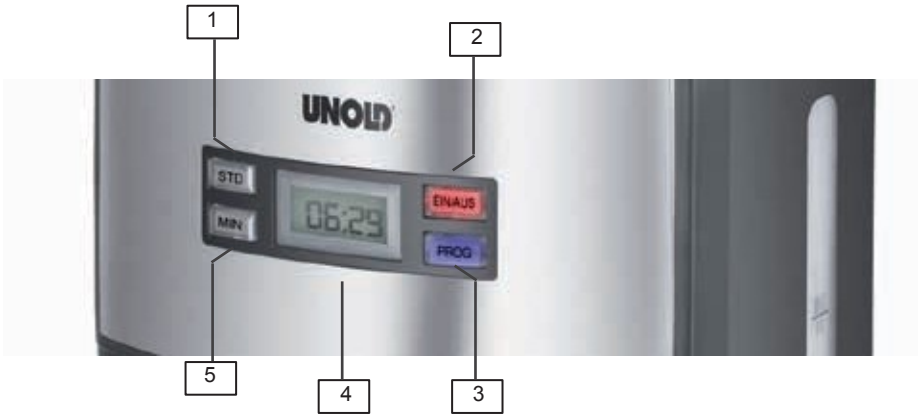


## COMPONENTE

RO Pagina 18

- |   |                            |
|---|----------------------------|
| 1 | Filteru permanent          |
| 2 | Suport pentru filteru      |
| 3 | Recipient cu capac 2x      |
| 4 | Capacul aparatului         |
| 5 | Marcaj pentru nivelul apei |
| 6 | Placă                      |

## AFIŞAJ



## AFIŞAJ

RO Pagina 18

- 1 Buton pentru ore (STD)
- 2 Comutator de Pornire/Oprire
- 3 Buton de programare (PROG)
- 4 Afişaj cu indicarea orei
- 5 Buton pentru minute (MIN)

## INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE MODEL 28465

### SPECIFICAȚII TEHNICE

Putere:	1.000 W, 230 V~, 50 Hz
Recipient:	Recipient termorezistent, din oțel inoxidabil cu perete dublu, rezistent la spargere
Volum:	1,2 litri = aprox. 10 cești
Dimensiune filtru:	Filtru permanent, filtru din hârtie opțional mărimea 1x4
Dimensiuni:	Aprox. 24,0 x 17,0 x 37,4 cm (lățime/adâncime/înălțime)
Greutate:	Aprox. 2,73 kg
Lungime cablu de alimentare:	Aprox. 90 cm
Caracteristici:	Afișaj digital, temporizator, pre-programabil cu până la 24 de ore înainte, funcție de ceas, rezervor de apă integrat, suport detașabil pentru filtru cu filtru permanent și dispozitiv antipicurare
Accesorii:	1 recipient suplimentar termorezistent, lingură gradată, manual de utilizare, filtru permanent

**Caracteristicile, tehnologia, culorile și designul aparatului sunt supuse modificării fără notificare prealabilă. Sunt exceptate erorile și omisiunile.**



### EXPLICAREA SIMBOLURILOR



Acest simbol indică un posibil pericol care ar putea cauza vătămări personale sau deteriorarea aparatului.



Acest simbol indică un potențial pericol de ardere. Acordați o deosebită atenție în orice moment acestui pericol.

### PRECAUȚII IMPORTANTE

**Citiți următoarele instrucțiuni și păstrați-le la îndemână pentru a le putea consulta în viitor.**

1. Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârste peste 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale și mintale reduse sau fără experiență și cunoștințe dacă sunt supravegheate

sau au fost instruite cu privire la modul de utilizare a aparatului în siguranță și dacă înțeleg pericolele pe care le implică. Copiii nu se vor juca cu aparatul. Curățarea și întreținerea de către utilizator nu trebuie efectuate de către copii nesupravegheați.

2. Copiii cu vârste mai mici de 3 ani trebuie ținuti la distanță cu excepția cazului în care sunt supravegheați în mod continuu.
3. Copiii cu vârste între 3 și 8 ani trebuie să pornească și să oprească aparatul numai cu condiția ca acesta să fi fost așezat sau instalat în poziția normală de funcționare și cu condiția să fie supravegheați ori instruiți cu privire la modul de utilizare a aparatului în siguranță și cu condiția să înțeleagă pericolele implicate. Copiii cu vârste între 3 și 8 ani nu vor conecta aparatul la priză, nu vor regla sau curăța aparatul și nu vor efectua operațiuni de întreținere.
4. **ATENȚIE** – Unele componente ale acestui produs pot deveni foarte fierbinți și pot cauza arsuri. Acordați atenție deosebită în cazul în care sunt prezenți copii sau persoane vulnerabile.
5. Copiii trebuie supravegheați pentru a garanta că nu se joacă cu aparatul.
6. A nu se lăsa la îndemâna copiilor.
7. Conectați aparatul numai la o priză de alimentare cu curent alternativ (CA) a cărei tensiune corespunde cu tensiunea de pe plăcuța cu caracteristici nominale.
8. Nu utilizați acest aparat împreună cu un temporizator extern sau un sistem de control la distanță.
9. Din motive de siguranță electrică, nu scufundați niciodată aparatul sau cablul de alimentare în apă sau alte lichide.
10. Din motive de siguranță electrică, nu curățați aparatul în mașina de spălat vase.
11. Comutatorul și cablul de alimentare nu trebuie să intre niciodată în contact cu apă sau alte lichide. În cazul în care se întâmplă acest lucru, toate componentele trebuie să fie complet uscate înainte de a utiliza aparatul din nou.
12. Nu atingeți niciodată aparatul sau cablul de alimentare cu mâinile ude.
13. Acest aparat este destinat utilizării în scop domestic sau similar, cum ar fi:
  - zone de tip bucătărie pentru personalul din magazine, birouri și alte medii de lucru;
  - gospodării;
  - de către clienți în hoteluri, moteluri și alte medii de lucru; pensiuni.
14. Din motive de siguranță, nu așezați niciodată aparatul pe suprafețe fierbinți, țevi de metal sau suprafețe ude.
15. În timpul funcționării, nu așezați aparatul sau cablul de alimentare lângă flăcări deschise.
16. Utilizați întotdeauna cafetiera pe o suprafață orizontală, ordonată și rezistentă la căldură.
17. Aparatul este aprobat numai pentru utilizare domestică și poate fi întrebuințat numai pentru prepararea cafelei, niciodată pentru a încălzi lapte sau alte lichide ori pentru a le menține calde.
18. Asigurați-vă că cordonul de alimentare nu atârână peste marginea blatului sau mesei, întrucât acest lucru poate cauza accidente, de exemplu în cazul în care copiii mici ar trage de cablu.
19. Întindeți cablul de alimentare astfel încât să nu existe nicio posibilitate ca cineva să tragă sau să se împiedice de acesta.
20. Nu înfășurați cablul de alimentare în jurul aparatului și evitați îndoirea cablului de alimentare pentru a preveni deteriorarea acestuia.
21. Utilizați cafetiera numai în interior.
22. Atunci când cafetiera este în funcțiune, nu o acoperiți niciodată, întrucât acest lucru ar putea determina supraîncălzirea aparatului.
23. Utilizați numai apă proaspătă și rece pentru a prepara cafea. Umpleți rezervorul de apă cel puțin până la marcajul minim (4 cești) și nu depășiți nivelul maxim.
24. Nu porniți aparatul decât după ce ați umplut rezervorul cu apă.
25. În cazul utilizării repetate, lăsați aparatul să se răcească timp de cel puțin 15 minute între utilizări.
26. Nu folosiți niciodată recipientul pentru cafea în cuptorul cu microunde; acesta nu este adecvat pentru o asemenea utilizare.

27. Nu mișcați aparatul cât timp se află în funcțiune, pentru a preveni rănirile.
28. Asigurați-vă că toți utilizatorii, în special copiii, sunt conștienți de pericolul de rănire din cauza aburului generat în timpul fierberii și din cauza stropirii cu apă fierbinte – pericol de arsuri!
29. Pentru a preveni defectiunile, nu utilizați aparatul cu accesorii de la alți producători sau alte mărci.
30. Scoateți aparatul din priză după utilizare și înainte de a-l curăța. Nu lăsați niciodată aparatul nesupravegheat atunci când este conectat la priza de alimentare cu energie electrică.
31. Verificați cu regularitate aparatul, ștecherul și cablul de alimentare pentru a detecta semnele de uzură sau deteriorare. În cazul unei deteriorări a cablului de alimentare sau a altei componente, trimiteți aparatul sau cablul de alimentare pentru inspecție sau reparație la serviciul nostru post-vânzare.
32. Reparațiile neautorizate pot supune utilizatorul la riscuri grave și pot anula garanția.
33. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, pentru a evita un eventual pericol, acesta trebuie înlocuit de către producător sau un reprezentant de service al acestuia ori de către o persoană cu calificare similară.



**Atenție! În timpul utilizării și după utilizare, aparatul este foarte fierbinte!**



**Nu deschideți niciodată învelișul aparatului. Acest lucru poate avea ca rezultat un șoc electric.**

Producătorul nu va putea fi tras la răspundere în cazul asamblării incorecte, utilizării necorespunzătoare sau incorecte sau în cazul în care sunt efectuate reparații de către părți terțe neautorizate.

## SFATURI PENTRU A SAVURA O CAFEA PERFECTĂ

1. Asigurați-vă că, în orice moment, cafetiera este curată și curățată de depuneri. (Consultați capitolul *Curățare și Curățarea depunerilor*.)
2. Păstrați boabele de cafea și cafeaua măcinată într-un recipient bine închis și într-un loc răcoros și întunecos, dar nu în frigider.
3. Pentru a vă bucura de o cafea cu gust optim, vă recomandăm să rășniți boabele de cafea chiar înainte de utilizare.
4. Utilizați numai apă proaspătă.
5. Cafeaua are gustul cel mai bun dacă este proaspăt măcinată. În cazul în care cafeaua este păstrată caldă prea mult timp, aceasta poate deveni amară.
6. **Sfat: Dacă clătiți recipientul cu apă fierbinte înainte de a prepara cafeaua, aceasta se va menține caldă mai mult timp.**

## ÎNAINTE DE A UTILIZA APARATUL PENTRU PRIMA DATĂ

Înainte de a prepara cafea pentru prima dată, lăsați aparatul să funcționeze un ciclu sau două numai cu apă, pentru a îndepărta eventualele reziduuri rămase din procesul de fabricație. De asemenea, vă recomandăm să lăsați aparatul să funcționeze un ciclu fără cafea dacă aparatul nu a fost utilizat o perioadă lungă de timp.

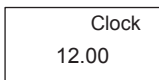
1. Îndepărtați toate ambalajele și dispozitivele de siguranță utilizate pentru transport.
2. Verificați pentru a vă asigura că toate accesoriile sunt prezente.
3. Curățați toate componentele cu o lavetă umedă, conform descrierii din capitolul „Curățare și îngrijire”.



4. Asigurați-vă că toate componentele sunt asamblate corect și că aparatul este stabil.
5. Conectați aparatul prin intermediul cablului de alimentare la priza de curent electric (230 V~, 50 Hz).
6. Deschideți capacul aparatului.
7. Umpleți rezervorul de apă cu apă curată și rece, până la marcajul „Max”. Rețineți că rezervorul de apă are un mic orificiu în partea de sus, din motive de siguranță. Rezervorul de apă nu poate fi umplut peste capacitatea maximă a recipientului pentru cafea, prin urmare nu există riscul de revărsare în timpul procesului de preparare a cafelei.
8. Închideți capacul.
9. Așezați recipientul cu capacul închis pe placă.
10. Apăsăți butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire).
11. Indicatorul butonului „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) se aprinde roșu, iar ciclul de preparare începe.
12. Când ciclul de preparare ajunge la final, opriți aparatul apăsând pe butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) de două ori consecutiv. Dacă nu apăsați butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) de două ori după finalizarea procesului de preparare, aparatul se va opri automat după aprox. 12 minute.
13. Goliți apa din primul ciclu de preparare.
14. Scoateți recipientul și filtrul.
15. Aparatul este acum pregătit pentru utilizare și puteți începe să pregătiți cafea.

## REGLAREA OREI

1. Imediat ce cafetiera este conectată la sursa de alimentare, afișajul arată ora 12.00.
2. Apăsăți butonul „PROG” (Programare).
3. În colțul din dreapta sus al afișajului apare cuvântul „CLOCK” (Ceaș).



4. Acum, apăsați butoanele „STD” și „MIN” până când setați ora curentă.
5. Dacă nu apăsați niciun buton timp de aprox. 10 secunde,

aparatul revine la starea inițială; acum puteți vedea ora curentă și puteți începe să preparați cafea.

6. În cazul unei pene de curent care durează mai mult de 10 secunde, ora nu va fi memorată, ceea ce înseamnă că trebuie să reglați din nou ora ori de câte ori aparatul este scos din priză.

## PREPARAREA CAFELEI FĂRĂ FUNCȚIA DE TEMPORIZARE

1. Pregătiți aparatul conform descrierii de la punctul intitulat „Înainte de a utiliza aparatul pentru prima dată”.
2. Deschideți capacul aparatului.
3. Umpleți rezervorul de apă cu apă curată și rece, pentru numărul de cești pe care doriți să le preparați, dar nu depășiți marcajul „Max”.
4. Asigurați-vă că filtrul este introdus corect în suportul pentru filtru.

Filtrul poate fi introdus numai într-o direcție în suportul pentru filtru.

5. Introduceți cantitatea necesară de cafea măcinată în filtru. Preparați cafea conform preferințelor dvs.; recomandăm 5 până la 7 grame de cafea măcinată mediu pentru fiecare ceașcă. Cafeaua care este măcinată prea fin poate înfunda porii filtrului, lucru care poate cauza o revărsare.

6. Închideți capacul aparatului.
7. Așezați recipientul cu capacul închis pe placă.
8. Apăsați butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire).
9. Indicatorul butonului „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) se aprinde roșu, iar ciclul de preparare începe.
10. Când ciclul de preparare ajunge la final, opriți aparatul apăsând pe butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) de două ori consecutiv. Dacă nu apăsați butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) de două ori după finalizarea procesului de preparare, aparatul se va opri automat după aprox. 12 minute.
11. Puteți întrerupe ciclul de preparare în orice moment, apăsând butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) de două ori consecutiv. Indicatorul butonului se aprinde albastru timp de aprox. 10 de secunde. Imediat ce apăsați din nou „EIN/AUS” (Pornire/Oprire), ciclul de preparare reîncepe.
12. De asemenea, puteți îndepărta recipientul pentru a turna cafea în orice moment în timpul ciclului de preparare. Totuși, recipientul trebuie reșezat pe placă în decurs de 30 de secunde, întrucât în caz contrar filtrul se poate umple iar conținutul se poate revărsa.
13. Scoateți filtrul permanent și aruncați cafeaua utilizată.

## PREPARAREA CAFELEI CU FUNCȚIA DE TEMPORIZARE

1. Mai întâi, asigurați-vă că aparatul este setat la ora corectă; în caz contrar, temporizatorul nu poate funcționa corect (capitolul „Reglarea orei”).
  2. Pregătiți aparatul conform descrierii de la punctul „Prepararea cafelei fără funcția de temporizare”, pașii 1-7.
  3. Apăsați butonul „PROG” (Programare) - este afișată ora curentă.
  4. Apăsați butonul „PROG” (Programare) din nou.  
În colțul din stânga sus al afișajului apare cuvântul „Timer” (Temporizator).
- Timer  
15:00
5. Acum, apăsați butoanele „STD” și „MIN” până când setați ora de începere a ciclului de preparare. Dacă nu apăsați niciun buton timp de aprox. 10 secunde, aparatul revine la setarea inițială.
  6. Apoi, apăsați butonul „PROG” (Programare) până când cuvintele „Clock” (Ceas) și „Timer” (Temporizator) nu mai apar pe afișaj. Indicatorul butonului „PROG” (Programare) se aprinde timp de aprox. 10 secunde și apoi se stinge.
  7. Apăsați butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) de două ori consecutiv. Indicatorul butonului se aprinde albastru și luminează intermitent.
  8. Dacă doriți să verificați ora setată, apăsați din nou butonul „PROG” (Programare). În colțul din stânga sus al afișajului apar cuvântul „Timer” (Temporizator) și ora setată. Acum puteți schimba ora dacă doriți.
  9. În momentul atingerii orei setate, ciclul de preparare începe.
  10. Când ciclul de preparare ajunge la final, opriți aparatul apăsând pe butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) de două ori consecutiv.
  11. Puteți întrerupe ciclul de preparare în orice moment, apăsând butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) de două ori consecutiv. Indicatorul butonului se aprinde albastru timp de aprox. 10 de secunde. Imediat ce apăsați din nou „EIN/AUS” (Pornire/Oprire), ciclul de preparare reîncepe.
  12. De asemenea, puteți îndepărta recipientul pentru a turna cafea în orice moment în timpul ciclului de preparare. Totuși, recipientul trebuie reșezat pe placă în decurs de 30 de secunde, întrucât

În caz contrar filtrul se poate umple iar conținutul se poate revărsa.

13. Scoateți filtrul permanent și aruncați cafeaua utilizată.

## CURĂȚARE ȘI ÎNGRIJIRE



**Înainte de a curăța aparatul, opriți-l și scoateți-l din priză.**



**Lăsați aparatul să se răcească.**

1. Nu cufundați aparatul sau cablul de alimentare în apă sau alte lichide și nu le spălați în mașina de spălat vase.
2. Deschideți capacul aparatului și scoateți filtrul permanent. Aruncați cafeaua utilizată.
3. Deasupra filtrului se poate forma condens. După prepararea cafelei,

ștergeți partea inferioară a capacului cu o lavetă uscată.

4. Ștergeți carcasa și placa cu o lavetă umedă și puțin detergent de vase. Nu utilizați agenți de degresare abrazivi, bureți de sârmă, obiecte metalice, agenți de curățare fierbinți sau dezinfectanți, întrucât aceștia pot deteriora aparatul.
5. Curățați recipientul, capacul acestuia, suportul pentru filtru și filtrul cu apă și puțin detergent de vase.
6. Aparatul trebuie să fie complet uscat înainte de a-l utiliza din nou.

## CURĂȚAREA DEPURERILOR

1. Îndepărtarea periodică a depunerilor permite cafetierei să funcționeze mai eficient și îi prelungeste durata de serviciu.
2. Dacă aparatul se oprește înainte de finalul perioadei de încălzire sau dacă după preparare în rezervor rămâne apă, aparatul trebuie curățat de depuneri.
3. Utilizați un produs comercial de îndepărtare a depunerilor, respectând instrucțiunile de pe ambalaj.
4. Umpleți rezervorul de apă până la marcajul MAX, cu soluție de îndepărtare a depunerilor.
5. Ca alternativă, puteți utiliza acid citric. Utilizați 25 până la 50 g de acid citric la un litru de apă.
6. Așezați recipientul pentru cafea pe placă.
7. Apăsăți butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) și lăsați aprox. o treime din apă să se scurgă.
8. Opriți aparatul apăsând butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) de două ori consecutiv și lăsați soluția de îndepărtare a depunerilor să acționeze între 15 și 30 de minute. În cazul unor depuneri puternice, puteți lăsa soluția în aparat peste noapte.
9. Apăsăți butonul „EIN/AUS” (Pornire/Oprire) din nou și lăsați restul soluției să se scurgă.
10. Goliți soluția și lăsați aparatul să funcționeze cel puțin două cicluri numai cu apă curată.